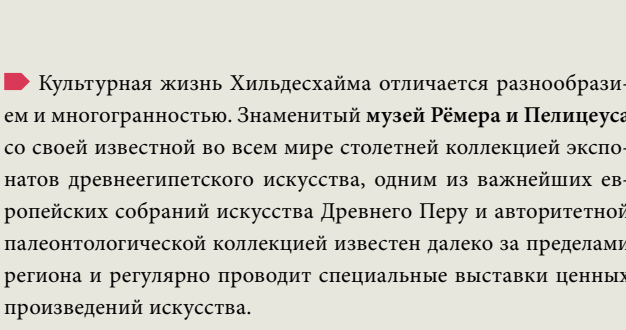




## КУЛЬТУРА И ОБРАЗОВАНИЕ

Университет, институты и богатая культурная жизнь — широкая программа многоликого города

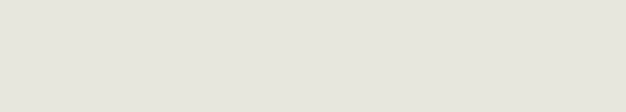


Культурная жизнь Хильдесхайма отличается разнообразием и многогранностью. Знаменитый музей Рёмера и Пелицеуса со своей известной во всем мире столетней коллекцией экспонатов древнеегипетского искусства, одним из важнейших европейских собраний искусства Древнего Перу и авторитетной палеонтологической коллекцией известен далеко за пределами региона и регулярно проводит специальные выставки ценных произведений искусства.

Сердце Театра Нижней Саксонии тоже бьется в Хильдесхайме. Театр возник в результате слияния городского театра Хильдесхайма и Ганноверского федерального театра. С тех пор адресом его постоянного прописки стал Хильдесхайм. Театральные площадки расположены в Хильдесхайме и Ганновере, но труппа регулярно гастролирует по всей Нижней Саксонии, показывая свои постановки в более 50 городах и городках федеральной земли. Театр заработал себе громкое имя и приглашает зрителей насладиться своими пьесами, мюзиклами, операми и концертами.

Концерты культурного центра или проводимые в здании бывшей мельницы епископства мероприятия, традиционный джазовый фестиваль Jazztime, фестиваль готической музыки и культуры M'era Luna Festival, привлекающие внимание фанатов зрелищными шоу, или «Фабрика культуры» (KulturFabrik), платформа для любителей свободного перформанса — культурная жизнь нашего города обладает незабываемым колоритом.

Своим статусом центра образования Хильдесхайм обязан не в последнюю очередь самим студентам: на факультетах и кафедрах Хильдесхаймского университета, Института прикладных наук и искусства Хильдесхайма/Хольцминдена/Геттингена и Института юстиции Северной Германии проходит обучение более 10000 студентов. В Хильдесхайме созданы поистине все возможности, чтобы прослыть «вечным студентом» — учиться здесь можно всю жизнь. Образовательный ландшафт Хильдесхайма включает в себя также самые различные формы и типы школьного образования. Вечерняя школа и музыкальное училище Хильдесхайма завершают палитру образовательных учреждений города.

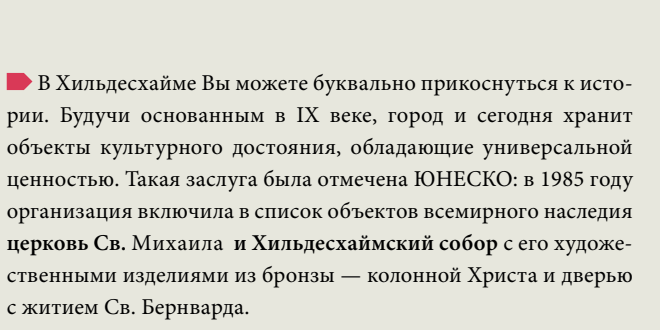


**ФОТО ВВЕРХУ** Театр Нижней Саксонии © TTN, Andreas Hartmann  
**ФОТО ВНИЗУ** «Волшебная мостовая» (Pflastergeräuber) — проходящий в центре города фестиваль уличного искусства и музыки

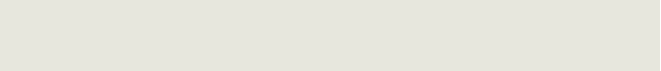


## ВСЕМИРНОЕ НАСЛЕДИЕ И ИСТОРИЯ

Объекты культурного наследия ЮНЕСКО и исторические достопримечательности

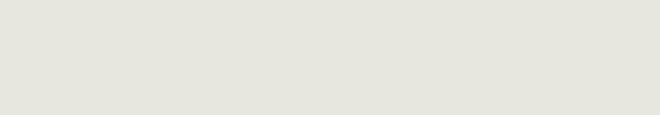


Церковь Св. Михаила с её монументальной потолочной росписью, датированной XIII веком, на которой запечатлено генеалогическое древо Иисуса, считается одной из красивейших ранне-романских церквей Германии. Не меньшей ценностью обладает и сокровищница Хильдесхаймского собора, сакральные экспонаты которой представляют собой одно из крупнейших собраний церковного искусства в Европе. Познакомиться с ними Вы сможете в Соборном музее. Далеко за пределами региона известен 1000-летний розовый куст на апсиде собора. После пятилетней реставрации собор был вновь открыт в августе 2014



года. Исторический фахверковый квартал познакомит Вас с новой историей города. Раньше здесь находилось почти 1900 роскошных фахверковых сооружений. Но в результате бомбардировки 22 марта 1945 года почти 90 процентов домов было уничтожено. Оставшиеся линии улиц позволяют представить себе красоту этого квартала и сегодня. Особое внимание следует уделить Вернершскому дому, который находится напротив церкви Св. Годахарда.

Историческая рыночная площадь с её импозантными фахверковыми строениями представляет собой мостик в настоящее. Она была вновь построена с точным воспроизведением оригинала по инициативе граждан города, собравшим щедрые пожертвования, в период с 1984 по 1990 гг. Внутри знаменитого служебного здания Кнохенхауэр Вас ждет городской музей, который приглашает познакомиться с историей города и региона. Реконструированное в 2010 году с детальным воспроизведением исторического оригинала здание «Перевернутая сахарная голова» на площади Андреасплатц является еще одним украшением города

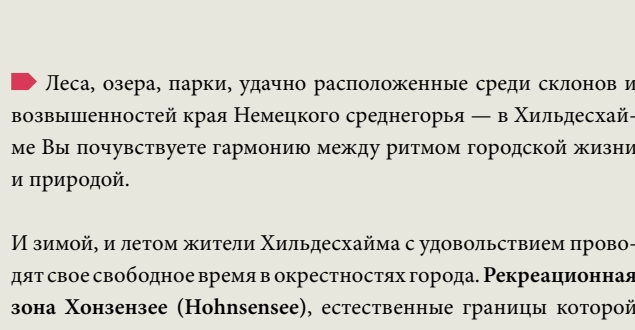


**ФОТО ВВЕРХУ** Хильдесхаймский собор — в списке объектов культурного наследия ЮНЕСКО © BPH, Ina Funk  
**ФОТО ВНИЗУ** Церковь Св. Михаила — в списке культурного наследия ЮНЕСКО © Hildesheim Marketing, Nina Weymann-Schulz



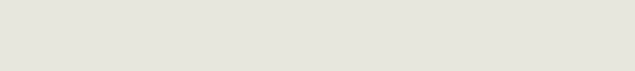
## ПРИРОДА И ЗДОРОВЬЕ

В сердце зеленого ландшафта — место для отдыха и восстановления сил

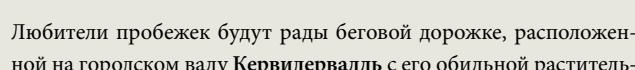


И зимой, и летом жители Хильдесхайма с удовольствием проводят свое свободное время в окрестностях города. Рекреационная зона Хонзензее (Hohnsensee), естественные границы которой проходят по линии реки Иннерсте и её затопляемого устья, ждет зимой всех, кто любит кататься на коньках, а летом освежает своей прохладой многочисленных любителей поплавать. Семьи с маленькими детьми любят пляж, расположенный в прилегающем открытом бассейне ИоВизе, а школьники со всей Нижней Саксонии с нетерпением ждут устраиваемых во время каникул курсов Центра экологии и гребли на каное.

Любители более спокойной атмосферы будут рады отдыху и тишине в парке Эрнста Эрлихера. Парк располагается на пяти гектарах — здесь глаз посетителя радуют вековые деревья, на-



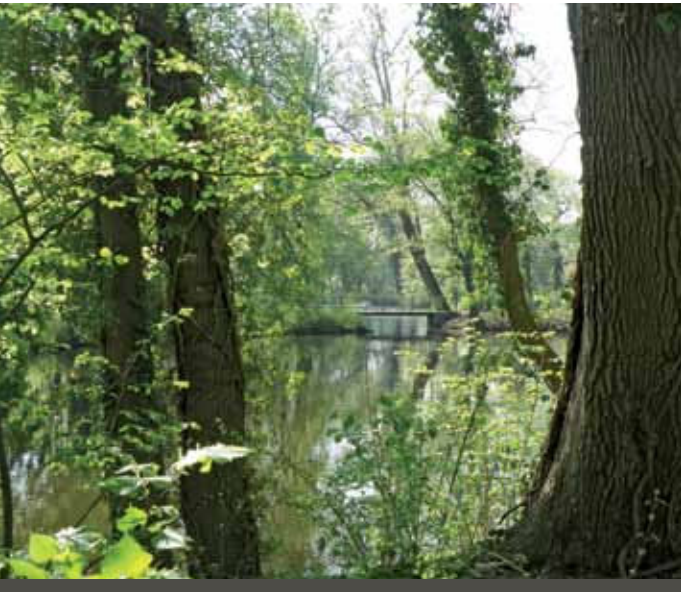
полненные спокойной идиллией пруды и уединенные скамейки: отдых наседине с природой гарантирован. Игровые зоны и лужайки, делают парк излюбленным местом встреч.



Любители пробежек будут рады беговой дорожке, расположенной на городском валу Кервидервальд с его обильной растительностью. Туристические маршруты вокруг Хильдесхайма придутся по вкусу любителям пеших походов — тематические экскурсии по Хильдесхаймскому лесу и возвышенности Галгенберг уже давно перестали быть секретом, известным только посвященным любителям природы. В распоряжении велосипедистов отличные дорожки и маркированные веломаршруты общей протяженностью ок. 430 км. Среди основных маршрутов — трасса Лайне-Хайде (Leine-Heide-Radweg), трасса по берегу реки Иннерсте (Innerste-Radweg), трасса для любителей искусства (Radweg-zur-Kunst), трасса для знакомства с объектами культурного наследия (Kulturroute) (откроется в июле 2015 г.) и кольцевая трасса по Хильдесхайму (HI-Ring).

Хильдесхайм — город здорового образа жизни. И дело не только в богатой растительности и природе, но и в постоянном развитии сектора здравоохранения. Клиника HELIOS и больница Св. Бернварда со специализированным медицинским центром, равно как и огромное число частных врачебных практик вносят свой вклад в медицинское обслуживание жителей Хильдесхайма.

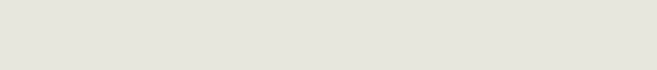
**ФОТО ВВЕРХУ** Цветущие розы в барочном саду Магдалены  
**ФОТО ВНИЗУ** Парк Эрнста Эрлихера



## ИСТОРИЯ ХИЛЬДЕСХАЙМА

От Людовика Благочестивого до 1200-летнего юбилея в 2015 году – Хильдесхайм отличается увлекательной и яркой историей

|           |                                                                                                                                                                                                  |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 815       | Людовик Благочестивый создает епископство Хильдесхайм.                                                                                                                                           |
| 872       | Епископ Альтфрид освящает первый каменный собор города.                                                                                                                                          |
| XI в.     | Строительство церкви Св. Михаила под руководством епископа Бернварда (993 – 1022). В 1022 году происходит освящение церкви. Епископ Бернвард и его преемник Годахард причисляются к лику святых. |
| 1196      | Для заселения колонистов из Фландрии на западе города было основано новое поселение: Даммштадт.                                                                                                  |
| Ок. 1215  | Основание города — Нойштадт.                                                                                                                                                                     |
| 1345      | Участие городских ремесленников в городской управе.                                                                                                                                              |
| 1367      | Город входит в Ганзейский союз.                                                                                                                                                                  |
| 1460      | Завершение внутренних конституционных конфликтов.                                                                                                                                                |
| 1583      | Объединение старого и новых городов (до 1806 г.).                                                                                                                                                |
| 1802 – 03 | Секуляризация собственности бывшего епископства Хильдесхайм в пользу государства.                                                                                                                |



|           |                                                                                                                                  |
|-----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1813      | Хильдесхайм становится частью Королевства Ганновер.                                                                              |
| 1859      | Открытие музея Рёмера в церкви Мартини.                                                                                          |
| 1866      | Город становится прусским.                                                                                                       |
| 1911      | Открытие музея Пелицеуса с собранием экспонатов древнеегипетского искусства, имеющими мировую ценность.                          |
| 1938      | Разрушение Хильдесхаймской синагоги.                                                                                             |
| 1944 – 45 | Разрушение города в результате многочисленных бомбардировок.                                                                     |
| 1970/71   | Основание института (в 1989 году получил статус университета) и института прикладных наук.                                       |
| 1974      | Число жителей превышает 100 000: Хильдесхайм получает статус крупного города. (до 2013 г.)                                       |
| 1985      | ЮНЕСКО включает в список объектов мирового культурного наследия Хильдесхаймский собор с его сокровищницей и церковь Св. Михаила. |

|         |                                                                                  |
|---------|----------------------------------------------------------------------------------|
| До 1990 | Воссоздание исторической рыночной площади.                                       |
| 2009    | Служебное здание Кнохенхауэр отмечает 20-летний юбилей своей реконструкции.      |
| 2010    | 1000-летний юбилей церкви Св. Михаила.                                           |
| 2011    | 100-летний юбилей древнеегипетской коллекции музея Рёмера и Пелицеуса.           |
| 2015    | Широкие торжества по случаю юбилея города и епископства «1200 лет Хильдесхайму». |

**ФОТО ВВЕРХУ** Историческая рыночная площадь © Hildesheim Marketing, Leif Obornik  
**ФОТО ВНИЗУ** Прамота Клятвенного союза, 1345 © Городской архив Хильдесхайма



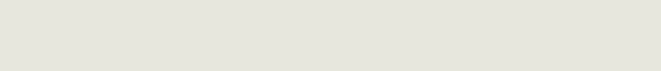
## ЦЕРКОВНАЯ БАШНЯ ЦЕРКВИ СВ. АНДРЕЯ

Самым примечательным символом Хильдесхайма является башня церкви Св. Андрея. Самая высокая церковная башня Нижней Саксонии с высотой 114,5 метра гордо поднимается над крышами города. 364 ступени ведут наверх, до смотровой площадки на высоте 75 метров.

|   |                                                |
|---|------------------------------------------------|
| € | (Права на внесение изменений остаются за нами) |
|   | Билет для взрослых 2,50 евро                   |
|   | Билет со скидкой 2,00 евро                     |

\*Дети, школьники, владельцы удостоверения инвалида, пенсионеры с пенсионным удостоверением, владельцы социальных карт, группы от 10 человек

Посетить церковную башню церкви Св. Андрея можно также и вне обычного времени работы, а также в зимний период времени, когда башня закрыта: в рамках экскурсии по городу или по предварительному запросу, уплатив сервисный сбор в размере 13,00 евро с прибавлением стоимости билета.



## ЭКСКУРСИИ ПО ГОРОДУ

|                                                                                                                                                                                   |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| ► «ЗНАКОМСТВО С ХИЛЬДЕСХАЙМОМ»                                                                                                                                                    | 🇩🇪 |
| Двухчасовая экскурсия по городу идеально подходит для всех, кто хочет познакомиться с историей города, объектами культурного наследия ЮНЕСКО и основными достопримечательностями. |    |

|                                                                                                                 |                                                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| ↑                                                                                                               | (Права на внесение изменений остаются за нами) |
| С 1 апреля по 31 октября                                                                                        |                                                |
| Ежедневно в 14:00                                                                                               |                                                |
| С 1 ноября по 31 марта                                                                                          |                                                |
| По пятницам, субботам и воскресеньям в 14:00, 24 и 31 декабря в 11:00; 25 и 26 декабря экскурсии не проводятся. |                                                |

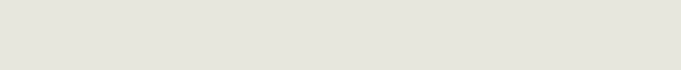
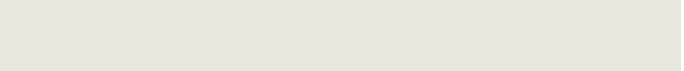
|   |                                                                                                                                                                 |
|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| € | (Права на внесение изменений остаются за нами)                                                                                                                  |
|   | 7,00 евро с человека, семейный билет 14,50 евро (2 взрослых + 3 детей в возрасте до 12 лет) или 9,00 евро (1 взрослый + 3 детей в возрасте до 12 лет)           |
| 🚩 | Встреча под аркадами ратуши на исторической рыночной площади. Для индивидуальных туристов или маленьких групп предварительная заявка на экскурсию не требуется. |

**ФОТО ВВЕРХУ** Башня церкви Св. Андрея  
**ФОТО ВНИЗУ** Историческая модель города



## ЗНАКОМЬТЕСЬ: ХИЛЬДЕСХАЙМ

Часть мирового культурного наследия



RU HILDESHEIM



## СЕРВИС, КОНСУЛЬТАЦИИ И РЕЗЕРВИРОВАНИЕ

► **МЫ БУДЕМ РАДЫ ПРЕДОСТАВИТЬ ВАМ НАШИ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ТАКИМ ТЕМАМ, КАК:**

- Объекты мирового культурного наследия ЮНЕСКО: церковь Св. Михаила и Хильдесхаймский собор, а также здание завода «Фагус» в Альфельде
- Отели и гостиницы, специальные предложения
- Сервис и поддержка при проведении конгрессов и конференций
- Экскурсии по городу, костюмированные экскурсии
- Экскурсии по региону
- Экскурсии на сивгеях по Хильдесхайму
- Посещение башни церкви Св. Андрея
- Прокат электровелосипедов
- Сувенирная продукция, книги и карты (можно заказать также онлайн на сайте [www.hildesheim.de/online-shop](http://www.hildesheim.de/online-shop))
- Специальные выставки музеев
- Проведение мероприятий и праздников
- Велосипедные и пешие маршруты
- Достопримечательности в Хильдесхайме и окрестностях

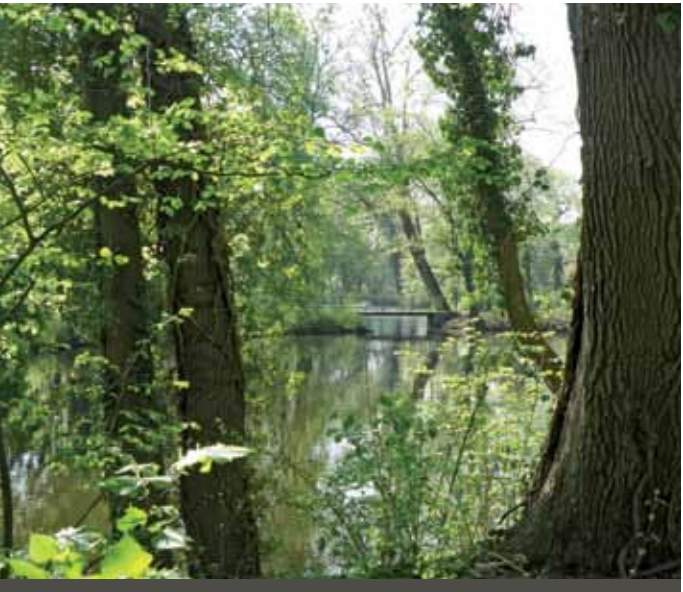
Hildesheim Marketing GmbH  
**tourist-information**  
 Rathausstraße 20 (Tempelhaus) · 31134 Hildesheim  
 ☎ +49 (0) 05121 1798-0  
 ☎ +49 (0) 05121 1798-88  
 ✉ [tourist-info@hildesheim-marketing.de](mailto:tourist-info@hildesheim-marketing.de)  
[www.hildesheim.de/tourism](http://www.hildesheim.de/tourism)

► **ВЫХОДНЫЕ ДАННЫЕ**

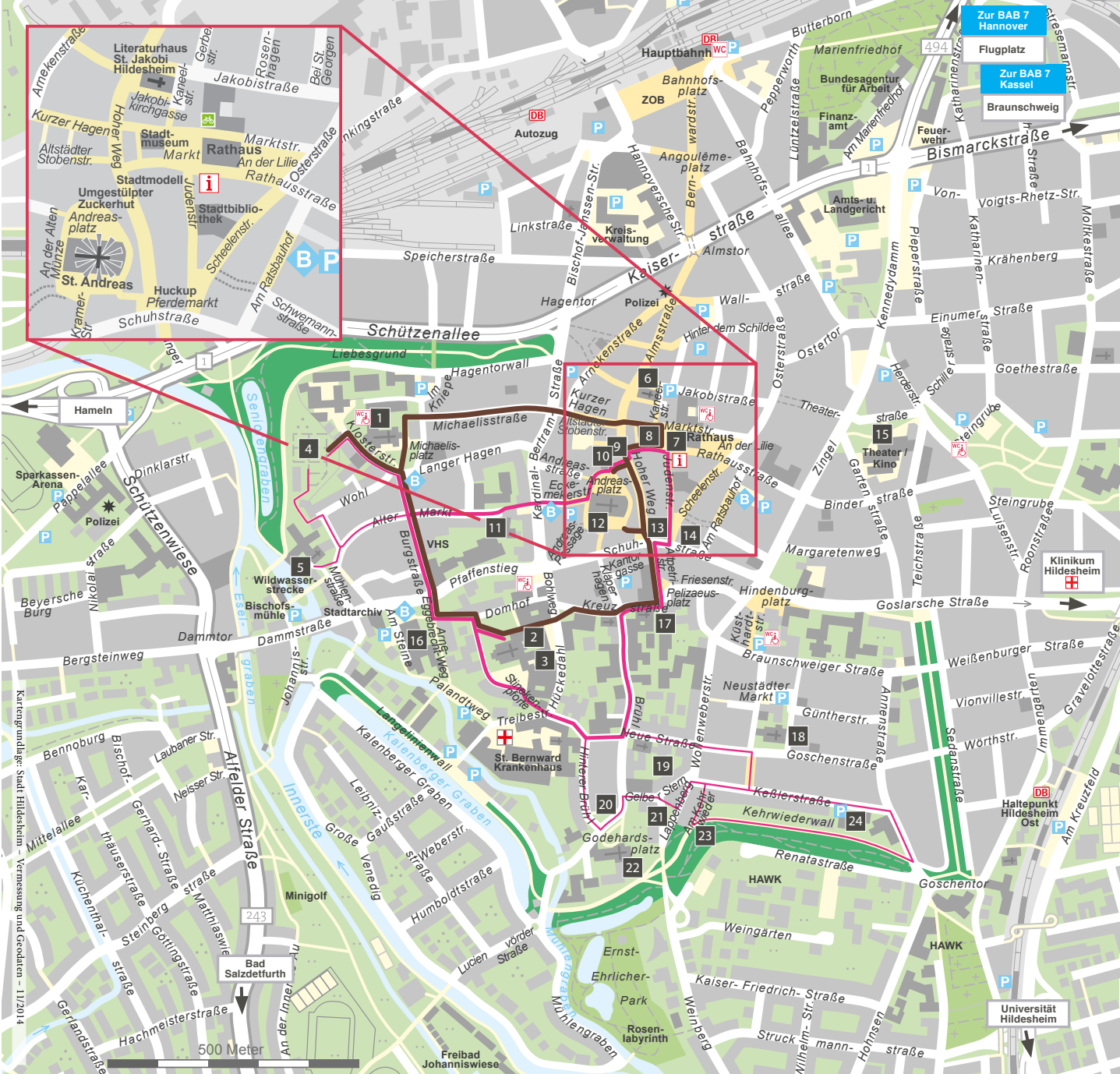
Издатель и редакция: Hildesheim Marketing GmbH  
 По состоянию на: декабрь 2014 г., права на возможные изменения остаются за нами  
 Цена: 0,50 евро



HILDESHEIMMARKETING” HILDESHEIM







## ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В ХИЛЬДЕСХАЙМ

Дорогие гости,

уникальные объекты мирового культурного наследия, всемирно известные экспонаты древнеегипетской культуры, исторические фахверковые дома, богатая культурная жизнь, отличные возможности для шоппинга, красивые окрестности с неповторимыми ландшафтами — в Хильдесхайме созданы все возможности, чтобы сделать Ваше пребывание незабываемым и интересным.

Епископство Хильдесхайм было основано в 815 году, а особая заслуга в развитии самого епископства и города принадлежит епископам Бернварду и Годехарду. Сегодня в современном и процветающем городе с населением почти 100 000 жителей Вас ожидает разнообразное и пестрое «меню», которое позволит Вам познакомиться с культурой, природой и богатой историей города.

Входящие в список культурного наследия ЮНЕСКО церковь Св. Михаила и Хильдесхаймский собор с его неповторимыми элементами из бронзы, выполненными в технике художественного литья, несомненно, являются сердцем куль-

турного ландшафта, но составляют всего лишь одну часть достойных внимания достопримечательностей Хильдесхайма. Вы наверняка уже слышали о Тысячелетнем розовом кусте. Как гласит легенда, Людовик Благочестивый, сын Карла Великого, когда-то повесил на ветку куста свой реликварий с образом Девы Марии и забыл его там. Когда он вспомнил о нем и захотел снять с ветки, ему это не удалось — реликварий буквально сросся с этим кустом, который в поздних повествований упоминался как розовый куст. Людвиг Благочестивый расценил это как знак свыше и велел на этом месте построить часовню, которая и послужила началом развития епископства и самого города Хильдесхайм.

Гиды и экскурсоводы в исторических костюмах расскажут гостям Хильдесхайма эту историю, равно как и множество других преданий. Вместе с ними Вы сможете совершить увлекательное путешествие в давно ушедшие времена.

Но Хильдесхайм — это еще и город с богатой культурной жизнью. В музее Рёмера и Пелицеуса хранится одна из самых значительных во всем мире коллекций древнеегипетского искусства. В Соборном музее находятся сакральные ценности, которые представляют собой одну из значительных коллекций религиозного искусства в Европе. Нельзя не упомянуть вновь воссозданную рыночную площадь со знаменитым служебным зданием в фахверковом стиле Кнохенхауэр.

В Нижней Саксонии Хильдесхайм известен своей театральной традицией — расположенный здесь Театр Нижней Саксонии гастролитрует по всей федеральной земле. Но и любительские театры, самобытный культурный ландшафт и более 10 000 студентов местного университета наполняют Хильдесхайм особой энергией и креативностью.

Почувствуйте и Вы энергию нашего города — познакомьтесь с его богатыми красками и его жителями.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В ХИЛЬДЕСХАЙМ!

## ХИЛЬДЕСХАЙМ: ЭТО СТОИТ ПОСМОТРЕТЬ

- Церковь Св. Михаила**  
Построенная в раннероманском стиле церковь считается великолепным примером романо-оттонского строительного искусства и с 1985 года включена в список объектов всемирного наследия ЮНЕСКО.
- Собор с 1000летним розовым кустом**  
Включенный в список объектов всемирного наследия ЮНЕСКО Хильдесхаймский собор знаменит своими художественными элементами из бронзового литья и тысячелетним розовым кустом на апсиде, история возникновения которого овеяна легендами.
- Соборный музей с сокровищницей**  
В музее собраны сакральные ценности, которые напоминают об истории возникновения собора, здесь же хранится и сокровищница, которая также включена в список всемирного наследия ЮНЕСКО.
- Сад Магдалины**  
Сад Магдалины был реконструирован с сохранением барочного стиля.

- Церковь Св. Магдалены**  
раньше принадлежала к первому женскому монастырю Хильдесхайма.
- Литературный дом Св. Якоби в Хильдесхайме**  
Памятная церковь с 500 летней историей: сейчас здесь расположены городская церковь и литературный центр.
- Историческая рыночная площадь**  
Реконструированная в соответствии с оригиналом рыночная площадь является своеобразным мостиком между историей и современностью.
- Служебное здание Кнохенхауэр с городским музеем**  
Экспозиция музея позволит Вам совершить увлекательное путешествие во времени и познакомиться с историей города и региона.
- Историческая модель города**  
демонстрирует старый Хильдесхайм — укрепленный город со стенами, рвами и бастионами.
- «Перевернутая сахарная голова»**  
Реконструированное фахверковое сооружение напоминает по своей форме сахарную голову, которую поставили вверх ногами.

- информация для туристов
- больница
- парковка для велосипедов
- места для парковки
- автобусная парковка
- общественный туалет
- пешеходная зона
- лента мирового наследия
- путь Роз с дополнительными маршрутами

- Фасад императорского дома**  
Римские статуи и императорские медальоны бывшего сооружения эпохи Возрождения украшают фасад здания.
- Церковь Св. Андрея с башней, открытой для посещения**  
Готическая церковь с башней высотой 114,5 метров — самая высокая церковная башня в Нижней Саксонии.
- Статуя Хукупа**  
Бронзовая статуя демонстрирует воршишку яблок, который идет согнувшись, а на плечи ему запрыгнул кобыльд Хукуп.
- Конный рынок (скульптура)**  
Конь, исполненный в переливающимся синем цвете, напоминает о находившемся здесь ранее Хильдесхаймском конном рынке.
- Театр Нижней Саксонии**  
Музыкальные спектакли, пьесы, мюзиклы, концерты, постановки для детей и юношества — все под одной крышей, в городском театре со 100-летней традицией.
- Музей Рёмера и Пелицеуса**  
Благодаря своей коллекции древнеегипетского искусства музей.



- Церковь Святого Креста**  
Средний неф церкви выполнен в романском стиле, южный боковой неф — в готическом, а северный — в стиле барокко.
- Церковь Св. Ламберти**  
В построенной в позднеготическом стиле церкви следует уделить внимание алтарю Петра и Павла, а также барочному органу.
- Фахверковый квартал и Нейский архив**  
В одном из старейших фахверковых домов города расположена экспозиция Нейского региона Верхней Силезии.
- Вернершский дом**  
один из красивейших фахверковых домов города.
- Мемориал**  
напоминающий о преследовании евреев на месте бывшей Хильдесхаймской синагоги в Лаппенберге располагается, напоминающий о преследовании евреев.
- Церковь Св. Годехарда**  
Базилика Св. Годехарда является одной из немногих построенных в романском стиле церквей в Германии, которые сохранились практически в своей первозданной форме.
- Башня Возвращения**  
Последняя сохранившаяся башня бывшего комплекса городских укреплений используется сегодня в качестве выставочного павильона Художественного сообщества.
- Масонская ложа**  
С 1804 года здание находится в собственности масонов Хильдесхайма, представляя собой одно из старейших и действующих практически без перерывов зданий ложи германских масонов.

ФОТО ВНИЗУ СЛЕВА Рождественская ярмарка в Хильдесхайме © Van der Valk Hotel

## ВСЕ ДОРОГИ ВЕДУТ В ХИЛЬДЕСХАЙМ

Город расположен на юге федеральной земли Нижняя Саксония, в 30 км от её столицы, города Ганновера. Хильдесхайм отличается идеальной транспортной инфраструктурой — добраться до нас очень просто.

### НА АВТОМОБИЛЕ ИЛИ АВТОБУСЕ

Из Гамбурга — Ганновера или Франкфурта — Касселя:

федеральный автобан E45 / A7, съезд Hildesheim-Drispentdt и Hildesheim, еще несколько минут — и Вы окажетесь в центре города.

Из Берлина или Рурской области:

федеральный автобан A2 до развязки Hannover-Ost, затем по автобану A7 по направлению Hildesheim – Kassel и далее до одного из указанных выше съездов.

### НА МЕЖДУГОРОДНЕМ АВТОБУСЕ

Компании «Mein Fernbus», «Deutsche Touring» и «FlixBus» предлагают недорогие альтернативы проезда в Хильдесхайм на автобусе.

### ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫМ ТРАНСПОРТОМ

Из городов Германии Вы очень быстро доберетесь до Хильдесхайма благодаря привязке нашего вокзала к сети высокоскоростного железнодорожного транспорта ICE. Поезда ICE следуют непосредственно до Хильдесхайма, например, из таких городов, как Берлин, Брауншвейг, Франкфурт-на-Майне, Геттинген, Мюнхен и Штутгарт. Другие межрегиональные сообщения предлагают следующие железнодорожные компании: «Deutsche Bahn», «Erix» и «NordWestBahn».

ФОТО ВНИЗУ Башня Возвращения в фахверковом квартале



## 3 НАЕТЕ ЛИ ВЫ, ЧТО В ХИЛЬДЕСХАЙМЕ...

- находится церковь с самой высокой башней в Нижней Саксонии?
- театр Нижней Саксонии имеет собственную компанию по постановке мюзиклов?
- две церкви города входят в список всемирного наследия ЮНЕСКО?
- родился известный во всем мире певец (бас-баритон) Томас Квастхофф?
- более 60 процентов городской территории занимают леса, зеленые насаждения, сады и сельскохозяйственные угодья?
- в обсерватории «Желтая башня» располагается один из крупнейших зеркальных телескопов Нижней Саксонии?
- потолочным фрескам раннероманской церкви Св. Михаила почти 800 лет?
- художественные элементы собора из бронзового литья — дверь с житием Св. Бернварда и колонна Христа — были отлиты в XI веке из цельного куска бронзы, что сделало их одним из величайших художественных экспонатов того времени, а теперь они входят в список всемирного наследия ЮНЕСКО?

- дворец Мариенбург, который был подарком последнего короля Ганновера, Георга V, своей жене, королеве Марии Саксен-Альтенбургской?
- с 1891 года находится одно из старейших хозяйств по разведению орхидей?
- традиционный сорт ржаного хлеба «Пумперникель» изготавливается в виде пряного печенья?
- в городском районе Химмельстор Дед Мороз до сих пор отвечает на письма, которые ему отправляют дети?
- Св. Годехард, именем которого назван один из важнейших горных перевалов в Альпах (Сен-Готард), служил епископом?
- и его окрестностях работают известные деятели искусства Георг Базелиц и Миха Клот?
- газета «Хильдесхаймер альгемайне цайтунг» считается старейшим из выходящих сегодня ежедневных печатных изданий Германии?
- были построены первые гиропланы, вышедшие в серийное производство? (билеты на экскурсионный полет можно приобрести в информационном бюро для туристов)
- в 2015 году будет праздноваться юбилей: городу и епископству исполняется 1 200 лет?

ФОТО ВВЕРХУ 1 000-летний розовый куст на апсиде собора  
ФОТО ВНИЗУ Фрагмент художественного оформления колодца на рыночной площади



ФОТО ВВЕРХУ Экскурсовод в историческом костюме  
ФОТО ВВЕРХУ СПРАВА С электровелосипедом на исторической рыночной площади  
ФОТО ВНИЗУ СПРАВА Вид на церковь Св. Михаила